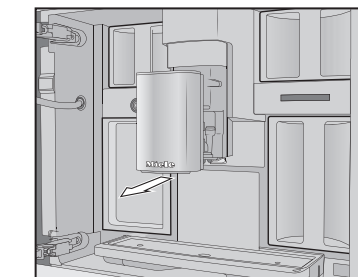


Čišćenje i održavanje

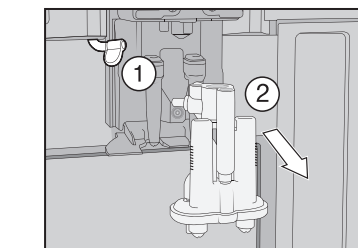
Čišćenje centralnog dispnzera

Poklopac centralnog dispnzera od plemenitog čelika čistite isključivo **ručno**.

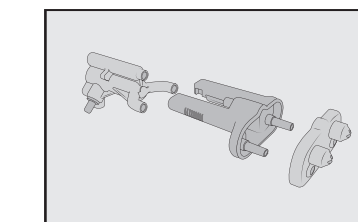
- Otvorite vrata uređaja.



- Skinite poklopac centralnog dispnzera od plemenitog čelika i očistite ga.



- Čev za mleko odvojite od jedinice za točenje ①. Skinite jedinicu za točenje povlačenjem nadole ②.



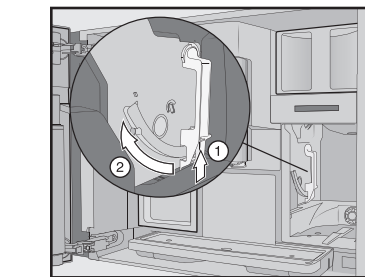
- Rastavite jedinicu za točenje na 3 dela.
- Sve delove očistite temeljno. Vlažnom sunderastom krpom očistite površinu centralnog dispnzera.

- Sastavite ponovo jedinicu za točenje.
- Gurnite jedinicu za točenje ponovo u centralni dispnzer i stavite poklopac od plemenitog čelika.
- Potvrdite ovu informaciju sa OK.

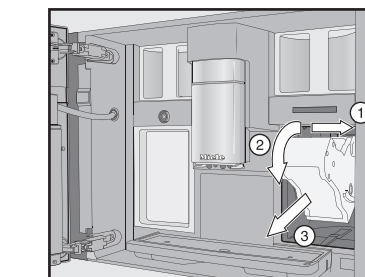
Vađenje i ručno čišćenje jedinice za kuvanje

Jedinicu za kuvanje čistite isključivo **ručno** toplom vodom **bez sredstva za čišćenje**.

- Otvorite vrata uređaja i izvadite rezervoar za vodu.



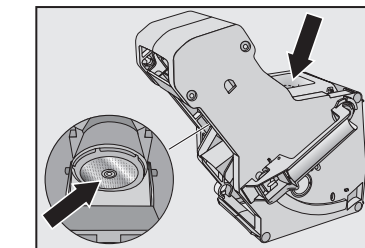
- Pritisnite taster dole na ručici jedinice za kuvanje ①, i okrenite pri tom ručicu prema napred ②.



- Prvo povucite jedinicu za kuvanje u stranu ① a potom napolje povlačeći prema napred ②. Pri tom nagnite jedinicu za kuvanje napred ③.

Kada izvadite jedinicu za kuvanje, ne menjajte položaj ručice na jedinici za kuvanje.

- Očistite jedinicu za kuvanje **ručno** pod mlazom tople vode.



- Skinite ostatke kafe sa filtera (strelice).
- Obrišite levak na jedinici za kuvanje.
- Pažljivo očistite unutrašnjost aparata za kafu.
- Jedinicu za kuvanje gurnite u aparat za kafu.
- Fiksirajte jedinicu za kuvanje: Držite pritisnut taster na donjem delu ručice jedinice za kuvanje i pri tom okrećite ručicu nadesno.
- Zatvorite vrata uređaja.
- Sledite dalja uputstva na displeju.

- Postupak je završen nakon ispiranja.

Program za održavanje "Odstranjivanje kamenca iz uređaja"

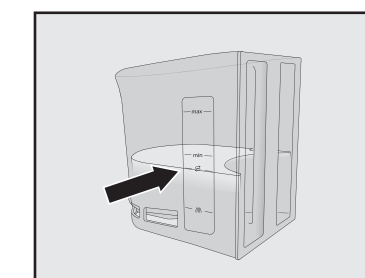
Potrebne su Vam **2** tablete za uklanjanje kamenca.

Na displeju se pojavi poruka Odstranjivanje kamenca iz uređaja.

- Dodirnite OK.

Program za održavanje se prikazuje i unapred imenuju na sledeći način.

- Sledite uputstva na displeju.



- Rezervoar za vodu napunite mlakom vodom do oznake za odstranjivanje kamenca ☞.

- U vodu stavite **2** tablete za uklanjanje kamenca.

- Ponovo postavite rezervoar za vodu.

- Sledite dalja uputstva na displeju.

Kada se na displeju pojavi poruka "Isperite rezervoar za vodu i napunite ga svežom vodom do oznake za odstranjivanje kamenca ☞" uradite sledeće:

- Pažljivo isperite rezervoar za vodu čistom vodom. Sipajte čistu vodu za piće do oznake za odstranjivanje kamenca ☞.

Nakon ispiranja je završen postupak uklanjanja kamenca.

Užitak u kafi po Vašoj želji

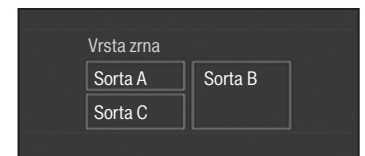
Sistem za kafu u zrnju

Kod Podešavanja | Sorte zrna kafe možete da promenite nazive sorta zrna kafe I/III da ponovo povežete sorte zrna kafe.

Ako ne povežete nijednu sortu zrna kafe, prilikom pripreme napitka bićete pitani koju sortu kafe u zrnju želite da koristite za taj napitak.

Preimenovanje vrste kafe u zrnju

3 posude za zrna kafe na displeju se prikazuju i unapred imenuju na sledeći način.



Ako istovetno imenujete dve ili sve posude za zrna kafe (jer koristite samo jednu vrstu kafe u zrnju), vodite računa da budu potpuno isto ispisana.

- Odaberite Promena imena.

- Unesite željeno ime i dodirnite memorisati.

Povezivanje vrsta kafe u zrnju

- Odaberite Promena povezivanja.

Ako ste napravili najmanje 1 profil i memorisali najmanje 1 napitak od kafe, prvo odaberite profil.

- Promenite povezivanje prema Vašim željama i potvrdite sa OK.

Savet: Kada dodirnete Svi napici, biće označeni svi napici od kafe, a možete da deaktivirate one napitke koje ne želite.

Parametri napitaka

Za svaki napitak od kafe možete individualno da podesite količinu mlevene kafe, temperaturu kuvanja i prethodno naparivanje.

- Dodirnite unos napitka dok se ne otvori kontekstni meni.

- Odaberite "Promena napitka" i potom napitak.

- Dodirnite "Parametri napitka".

- Odaberite "Količina za mlevenje", "Temperatura kuvanja", "Poparivanje" ili "Sorta zrna kafe".

- Odaberite željeno podešavanje i dodirnite OK.

- Ponovo dodirnite OK, kako biste sačuvali izmenjena podešavanja.

Količina napitka

Vi možete da promenite količinu napitka za sve napitke od kafe, vruću vodu, sve vrste čaja i pripreme mleka.

- Stavite šolju ispod centralnog dispnzera.

- Dodirnite unos napitka dok se ne otvori kontekstni meni.

- Dodirnite "Količina napitka".

Napitak se priprema a na displeju se pojavi "memorisati", čim se dostigne minimalna količina koja se priprema.

- Kada se posuda napuni po Vašoj želji, dodirnite memorisati.

Kada želite da promenite količinu napitka od kafe sa mlekom ili sa vrućom vodom, sastojci napitka se memorisati jedan za drugim u toku pripremanja.

Performance-režim rada

Kod Podešavanja | Performance-režim rada možete da odaberete odgovarajući režim rada prema Vašoj sklonosti prema kafi. Potrošnja energije je različita zavisno od odabranog režima rada.

- **Eco-režim rada:** Ovo je režim rada za uštedu energije.

- **Režim rada za baristu:** Ovaj režim rada je optimalan za pripremu espresa i kafe.

- **Režim rada za mleko:** Kod ovog režima rada možete znatno brže da pripremite napitke sa mlekom.

Dodatno možete da aktivirate **Režim rada za zabavu** za retku, intenzivnu upotrebu, npr. za porodične proslave (vidi uputstvo za upotrebu).

Profili

Pored Miele profila napitaka (Miele profil) možete da kreirate individualne profile kako biste udovoljili ukusu i naklonosti prema kafi različitih korisnika.

Kreiranje profila

- Odaberite Profili a potom Kreiranje profila.

Na displeju se otvara editor.

- Unesite željeno ime i dodirnite memorisati.

Profil je napravljen. Sada možete da pravite napitke.

Obrada profila

Ako ste već kreirali 1 profil, profile možete pomoću menija konteksta da preimenujete, brišete ili pomerite.

Podešavanja promene profila

Možete da birate jednu od sledećih opcija:

- **ručno:** Odabrani profil ostaje onoliko dugo aktivan dok ne odaberete drugi profil.

- **posle pripremanja napitka:** Posle svakog pripremanja napitka ponovo se prikazuje Miele profil.

Kreiranje i obrada napitaka za jedan profil

Na osnovu postojećih napitaka možete da napravite nove napitke (maksimalno 9 napitaka za jedan profil).

- Prvo aktivirajte željeni profil: Dodirnite Profili i odaberite profil.

- Dodirnite "Pravljenje napitka" i odaberite napitak.

- Promenite prema Vašoj želji parametre napitka i količinu napitka.

Pripremanje napitka se pokreće i Vi možete po želji da memorišete količine pojedinačnih sastojaka.

- Unesite naziv novog napitka koji ste napravili i dodirnite memorisati.

Ako ste već kreirali napitke, ove unose možete da obradite u meniju konteksta.

Podešavanja

Možete da personalizujete svoj aparat za kafu tako što ćete fabrička podešavanja prilagoditi Vašim potrebama.

Fabrička podešavanja su označena *kurzivom*.

Jezik

- deutsch | ... ostali jezici
- Zemlja

Tačno vreme

- Pokazatelj display-a: uključeno | isključeno | Noćno isključivanje |
- Prikaz: analogan | digitalni

- Vremenski format: 24 h | 12 h (am/pm)

- podesiti

Savet: Kada desno gore na displeju dodirnete tačno vreme, možete direktno da podesite vreme na satu.

Datum

- Datum se prikaže, kada je odabrano podešavanje Tačno vreme | Prikaz | digitalni.

Osnovni ekran

- Glavni meni | Napici | Profili | MyMiele

Vi birate meni koji će se prikazati nakon uključivanja aparata za kafu.

Tajmer

- Tajmer uređaja: uključeno u | isključeno u | isključeno posle (0:20)

- TeaTimer: automatski | ručno

- Tajmer za održavanje

Jačina zvuka

- Zvučni signali
- Zvuk tastera

Displej

- Osvetljenost
- Šema boja: svetlo | tamno
- QuickTouch: uključeno | isključeno

Osvetljenje

Pomoću senzorskog tastera ☺ možete u svako doba da uključite ili isključite osvetljenje ukoliko je aparat za kafu uključen.

Ako je aparat za kafu isključen, osvetljenje možete u svako doba da uključite ili isključite ukoliko ste odabrali sledeća podešavanja:

- Tačno vreme | Pokazatelj display-a | uključeno ili Noćno isključivanje (Tačno vreme se prikazuje)

- Displej | QuickTouch | uključeno

Info

- Broj napitaka (Ukupan broj napitaka | Ukupan broj napitaka od kafe | ...)

- Broj priprema napitaka do programa za održavanje: Odstranjivanje kamenca iz uređaja | Odmašćivanje jedinice za kuvanje

- Nivoi punjenja (patrona)

Voda za piće (CVA 7845)

- uključeno | isključeno

Nadmorska visina

- 0–250 m, 251–500 m, ...

Performance-režim rada

- Eco-režim rada | Režim rada za baristu | Režim rada za mleko | Režim rada za zabavu

Režim rada za zabavu je Performance-režim rada za retku, intenzivnu upotrebu aparata za kafu (vidi uputstvo za upotrebu).

Tvrdoća vode

Fabrički je prethodno podešeno 21 °dH.

Automatsko čišćenje

- uključeno | isključeno

Vrste kafe u zrnju

- Sorta A, B i C: Promena imena | Promena povezivanja

Senzor blizine

- Uključivanje svetla: Uređaj je uključen (uključeno | isključeno) | Uređaj je isključen (uključeno | isključeno)

- Uključivanje uređaja: uključeno | isključeno

- Potvrda zvučnih signala: uključeno | isključeno

Blokada uključivanja

- uključeno | isključeno

Kada je uključena blokada uključivanja, deaktivirani su tajmer uključivanje u i senzor blizine.

Miele@home

- podesiti | deaktivirati/aktivirati | Status povezivanja | ponovo podesiti

- Daljinsko upravljanje (uključeno | isključeno)

- SuperVision: SuperVision-indikator (uključeno | isključeno), indikator u režimu pripravnosti (uključeno | isključeno), lista uređaja

- RemoteUpdate (uključeno | isključeno)

Neke tačke menija se pojave tek kada je podešen Miele@home i aparat za kafu eventualno povezan sa WLAN mrežom.

Verzija softvera

za servis

Pravne informacije

- Licence otvorenog koda

Prodajna mesta

- Demo program: uključeno | isključeno

Fabrička podešavanja

- Podešavanja uređaja

Jezik, tačno vreme, datum, broj pripremljenih napitaka, Miele@home-podešavanja, profili i pripadajući napici se ne resetuju.

- Tajmer za održavanje se resetuje na 2:00 časa.

- MyMiele

Miele

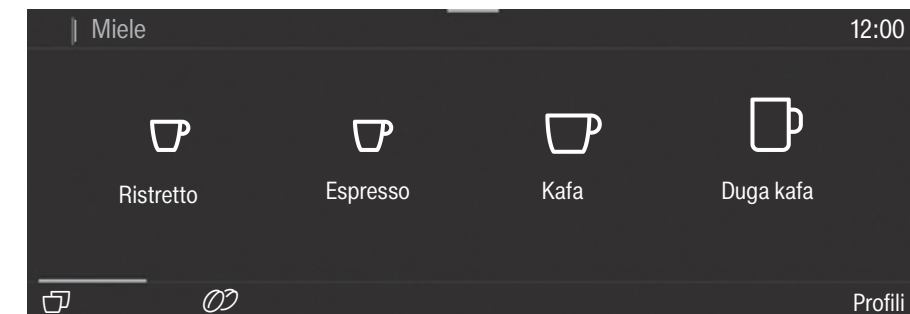
Skraćeno uputstvo za upotrebu Aparat za kafu



Ovo skraćeno uputstvo za upotrebu **ne zamenjuje** uputstvo za upotrebu. Neophodno je da se upoznate sa rukovanjem aparatom za kafu. Stoga čitajte pažljivo uputstvo za upotrebu i vodite računa o bezbednosnim napomenama i upozorenjima.

Princip rukovanja

Ekran osjetljiv na dodir



Odabir / aktiviranje menija	■ Dodirnite željeni unos ili željenu vrednost na ekranu osjetljivom na dodir.
Listanje	■ Predite prstom preko ekrana. Pri tom stavite jedan prst na ekran osjetljiv na dodir i pomerajte prst u željenom pravcu.
Napuštanje nivoa menija	■ Dodirnite ↵. Ili u redu sa menijem dodirnite naziv prethodnog menija. Sve što ste do tada unosili, a niste potvrdili sa OK, neće biti sačuvano.
Unos brojeva	Brojeve unosite pomoću niza cifara ili preko polja sa ciframa. Nizovi cifara: ■ Predite prstom preko niza brojeva nagore ili nadole sve, dok se u sredini ne pojavi željena vrednost označena narandžastom bojom. Potvrdite sa OK. Blok sa brojevima: ■ Dodirujte narandžastu vrednost u sredini dok se ne pojavi blok sa brojevima. ■ Odaberite željenu vrednost: Čim unesete važeću vrednost, OK bude na zelenoj podlozi. Strelicom ⇐ brišete poslednju unetu cifru. ■ Potvrdite sa OK.
Unos slova	Preko tastature unosite imena. Birajte kratke, upečatljive nazive. ■ Dodirnite željena slova ili znake. ■ Dodirnite "memorisati".
Prikaz kontekstnog menija	Kod pojedinih menija možete da tražite prikaz menija konteksta, npr. da biste konfigurirali napitke. ■ Dodirujte na primer neki naziv napitka toliko dugo dok se ne otvori kontekstni meni. ■ Dodirnite ekran osjetljiv na dodir izvan prozora menija kako biste zatvorili kontekstni meni.
Prikazivanje pomoći	■ Kod odabranih funkcija postoji pomoć za kontekst. Na displeju se prikaže Pomoć. ■ Dodirnite Pomoć za prikaz ovih informacija sa slikama i tekstom.

Pregled napitaka

Napici od kafe

– **Ristretto** je koncentrovan, jak espresso. Ista količina mlevene kafe kao kod espresa se priprema sa vrlo malo vode.

– **Espresso** je jaka, aromatična kafa sa gustim slojem pene boje lešnika – kremom.

– **Kafa** se razlikuje od espresa po većoj količini vode i drugačijem načinu prženja zrna kafe.

– **Duga kafa** je kafa sa znatno više vode.

– **Long black** se priprema od vruće vode i dve porcije espresa.

– **Caffè Americano** se sastoji od istih delova espresa i vruće vode. Prvo se priprema espresso, a nakon toga u šolju curi vruća voda.

Napici od kafe sa mlekom

– **Cappuccino** se sastoji od oko dve trećine pene od mleka i jedne trećine espresa.

– **Latte macchiato** se sastoji od po jedne trećine vrućeg mleka, pene od mleka i espresa.

– **Caffè Latte** se priprema od espresa i vrućeg mleka.

– **Cappuccino italiano** ima isti udeo pene od mleka i espresa kao kapučino. U svakom slučaju prvo se priprema espresso, a nakon toga pena od mleka.

– **Espresso macchiato** je espresso sa malo pene od mleka na vrhu.

– **Flat white** je posebna varijanta cappuccina: Znatno veća količina espresso kafe nego pene od mleka utiče na intenzivnu aromu kafe.

– **Café au lait** je francuski specijalitet od kafe i pene od mleka. Café au lait se obično servira u činijici.

– **Čajni napici** (vruća voda sa uvek optimalnom temperaturom)

- beli čaj
- japanski čaj
- zeleni čaj
- biljni čaj
- voćni čaj
- crni čaj
- **Chai Latte** je specijalitet od čaja sa mlekom.

Ostali napici

- vruće mleko
- pena od mleka
- vruća voda
- topla voda

Funkcija posude

(možete da birate 3 do 8 šolja)

- Posuda za kafu
- Čajnik za sve vrste čaja

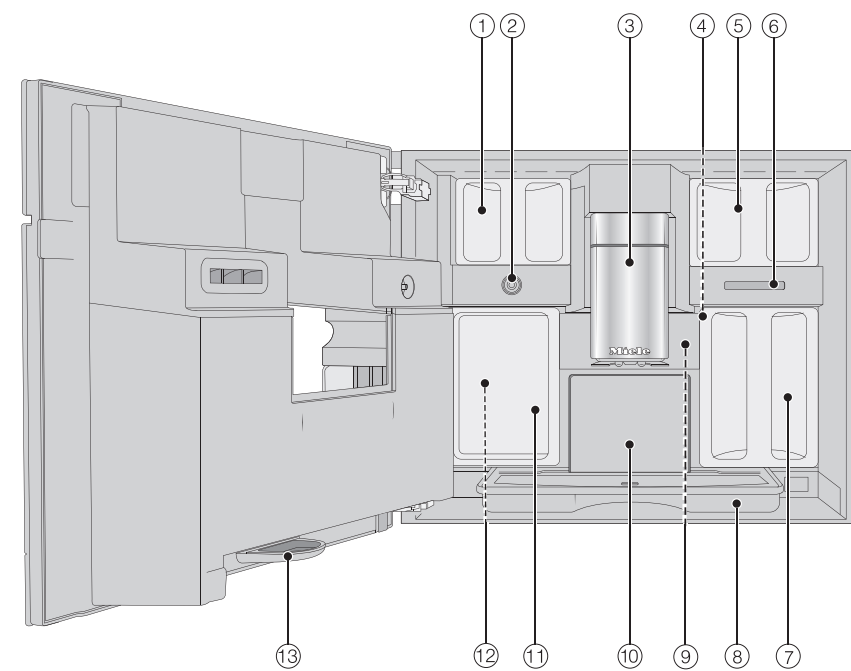
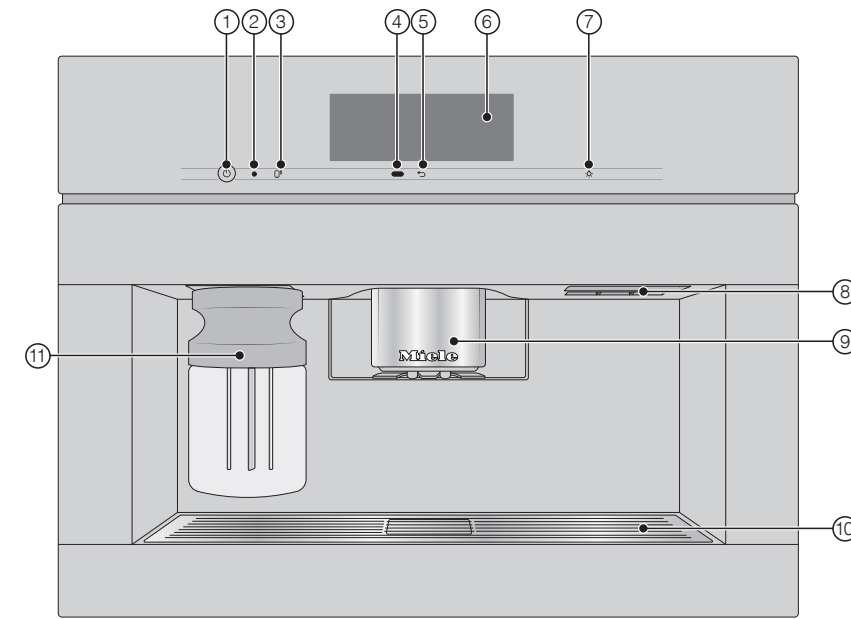
Opis

Pogled na spoljašnjost uređaja

- 1 Taster za uključivanje/isključivanje
- 2 Optički interfejs (samo za Miele servis)
- 3 Senzorski taster MobileStart
- 4 Senzor blizine
- 5 Senzorski taster "Nazad"
- 6 Ekran osjetljiv na dodir
- 7 Senzorski taster
- 8 Ručica vrata
- 9 Centralni dispencer, podesiv po visini, sa osvetljenjem
- 10 Rešetka za ceđenje
- 11 Posuda za mleko

Pogled na unutrašnjost uređaja

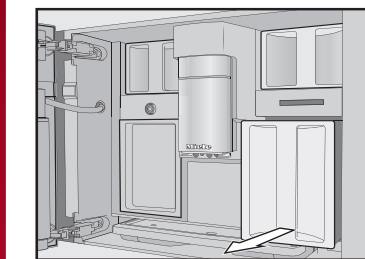
- 1 Posude za kafu u zrnju (sorta A i sorta C)
- 2 Ventil za mleko
- 3 Centralni dispencer, podesiv po visini, sa osvetljenjem
- 4 Podešavanje stepena finoće mlevenja
- 5 Posuda za kafu u zrnju (sorta B)
- 6 Ispusni otvor ventilatora
- 7 Rezervoar za vodu
- 8 Tacna za ceđenje sa poklopcem
- 9 Jedinica za kuvanje
- 10 Posuda za talog od kafe
- 11 Posuda za održavanje
- 12 Prihvatno mesto za patrone za čišćenje i odstranjivanje kamenca (uključujući adapter)
- 13 Posuda za skupljanje kapi



Priprema

Punjenje rezervoara za vodu

- Otvorite vrata uređaja.

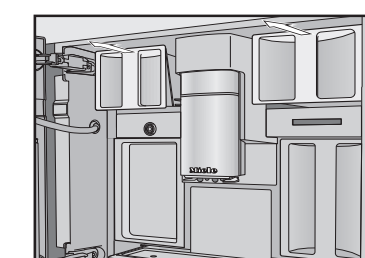


- Izvucite rezervoar za vodu s prednje strane.
- U rezervoar za vodu sipajte do oznake „max.“ hladnu, svežu vodu za piće.
- Rezervoar za vodu gurnite u aparat za kafu i zatvorite vrata uređaja.

Punjenje posude za kafu u zrnju

U posude za kafu u zrnju sipajte isključivo zrna pržene kafe.

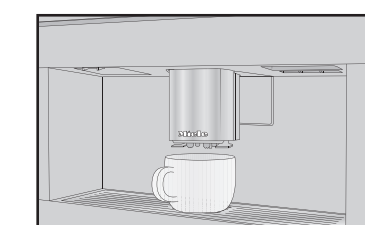
- Otvorite vrata uređaja.



- Izvucite napolje posude za kafu u zrnju i skinite poklopce.
- Sipajte zrna kafe u posude za kafu u zrnju i zatvorite ove posude poklopcima.
- Posude za kafu u zrnju gurnite do kraja u aparat za kafu.
- Zatvorite vrata uređaja.

Pripremanje napitaka

Pripremanje napitka



- Stavite šolju ispod centralnog dispencera.
- Odaberite napitak.

Prekid pripremanja

- Dodirnite "Stop" ili "Prekid".

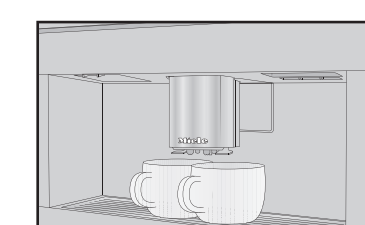
Funkcija DoubleShot

Za naročito jak, aromatičan napitak od kafe možete da odaberete funkciju "DoubleShot". U tu svrhu posle polovine postupka kuvanja zrna kafe se ponovo melju i kuvaju.

- Dodirnite ikonu prilikom pripreme napitka od kafe.

Pripremanje dve porcije napitka

Da biste istovremeno sipali napitak u dve šolje:

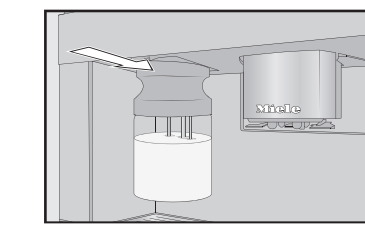


- Ispod svake mlaznice centralnog dispencera stavite po jednu šolju.
- Dodirnite ikonu.
- Odaberite napitak.

Upotreba posude za mleko

Mleko se ne hladi u posudi za mleko. Zbog toga stavite posudu za mleko u frižider, ukoliko duže vreme nećete pripremati mleko. Samo hladno mleko (< 10 °C) može dobro da se zapeni.

- Napunite mlekom posudu za mleko do najviše 2 cm od ivice.



- Gurnite posudu za mleko s prednje strane u aparat za kafu dok se ne fiksira. Sada možete da pripremate napitke sa mlekom.

Priprema čaja

Vruća voda se sa optimalnom temperaturom priprema za različite vrste čaja.

- U šolju za čaj stavite pripremljen filter sa čajem ili kesicu čaja.
- Stavite šolju za čaj ispod centralnog dispencera.
- Odaberite vrstu čaja na displeju. Vruća voda teče u šolju za čaj.
- Nakon određenog vremena stajanja po želji izvadite filter sa čajem ili kesicu čaja.

Savet: Kada pripremate vodu za čaj, možete da pokrenete sat za kratkotrajni vremenski interval pomoću funkcije TeaTimer (vidi uputstvo za upotrebu).

Funkcija posude

Uz pomoć funkcije posude možete automatski uzastopno da pripremite više šolja kafe ili čaja (maksimalno 1 l). Tako možete da pripremite do 8 šolja.

Priprema posude

Prikazuje se meni napitaka.

- Ispod centralnog dispencera stavite posudu odgovarajuće veličine.
- Odaberite željenu funkciju posude.
- Odaberite željeni broj šolja (3 do 8).
- Sledite uputstva na displeju.

Ekspertski režim

U ekspertskom režimu možete jednom da povežete jednu vrstu kafe u zrnju i da tom pripremanju napitka izmenite količinu napitka. Pri tom mora da se aktivira ekspertski režim (U padajućem meniju: Reč Ekspertski režim je označena narandžastom bojom).

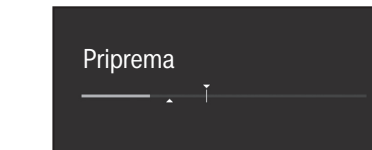
Ovo podešavanje se ne memoriše i važi samo za trenutnu pripremu.

Privremeno povezivanje posuda za kafu u zrnju

- Dodirnite gornju ivicu ekrana i otvorite padajući meni.
- Sada odaberite posudu za kafu u zrnju, iz koje treba da koristite zrna kafe za trenutni napitak.
- Ponovo pomerite prozor menija nagore da biste ga zatvorili.
- Sada pokrenite pripremanje napitka.

Podešavanje količine napitka

Količina napitka može da se izmeni samo tokom pojedinačnih faza pripreme.



- Dodirnite crticu i pomerajte regulator (mali trougao) po želji.

Čišćenje i održavanje

Obratite pažnju na opširne informacije o čišćenju i održavanju, koje se nalaze u uputstvu za upotrebu. Temeljno i redovno čistite aparat za kafu.

Preporučeni interval čišćenja	Šta moram da čistim / održavam?
svakodnevno (na kraju dana)	– Posuda za mleko i poklopac – Ventil za mleko – Rezervoar za vodu – Rešetka za ceđenje – Tacna za ceđenje i posuda za talog od kafe
1 x nedeljno (češće kada je jako zaprljano)	– Centralni dispencer – Senzor za ivicu šolja – Unutrašnjost uređaja – Jedinica za kuvanje – Posuda za skupljanje kapi – Prednja strana uređaja
1 x mesečno	– Posuda za kafu u zrnju
po potrebi / prema zahtevu na displeju	– Cev za mleko – Odmašćivanje jedinice za kuvanje – Odstranjivanje kamenca iz uređaja

Ručno ili čišćenje u mašini za pranje sudova

isključivo ručno:

- Poklopac centralnog dispencera od plemenitog čelika
- Jedinica za kuvanje
- Posuda za kafu u zrnju i poklopac

pogodno za pranje u mašini za sudove:

- Tacna za ceđenje, poklopac i posuda za talog od kafe
- Rešetka za ceđenje
- Centralni dispencer (bez poklopca od plemenitog čelika)
- Posuda za mleko i poklopac
- Senzor za ivicu šolja
- Posuda za skupljanje kapi
- Posude za održavanje
- Rezervoar za vodu